



MANUAL DEL
USUARIO



**POWER
BREEZER**
MACH 4

Versión 2.0

Felicitaciones por su selección de un enfriador por evaporación Power Breezer®.

Estamos orgullosos de nuestros productos y hemos diseñado su Power Breezer para años de servicio seguro y confiable. Este manual del usuario le instruirá en la operación y mantenimiento adecuados de su Power Breezer. Por favor, lea este manual antes de utilizar su Power Breezer.

GUARDE ESTE MANUAL

TABLA DE CONTENIDOS

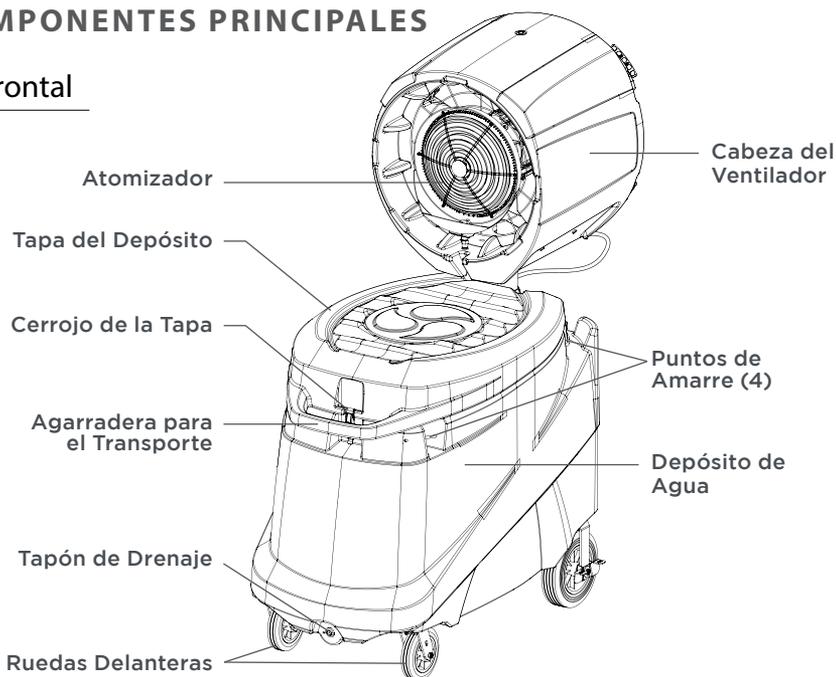
A. ADVERTENCIAS	3
I. COMPONENTES PRINCIPALES	4
II. INSTALACIÓN	6
1. Montaje de la cabeza del ventilador:	6
2. Use el tomacorriente correcto:	10
3. Agregar agua al depósito de agua:	10
4. Instalación del cableado eléctrico y de los conductos de agua y reemplazo de la tapa del depósito:	11
III. OPERACIÓN	12
1. Panel de control – Botones:	12
2. Encendido de su Power Breezer:	12
3. Ajuste del nivel de nebulización:	13
IV. DESMONTAJE	14
1. Desmontaje de la cabeza del ventilador:	15
2. Instalación del cableado eléctrico y de los conductos de agua y reemplazo de la tapa del depósito:	17
V. MOVER / TRANSPORTAR SU POWER BREEZER	18
VI. MANTENIMIENTO DE SU POWER BREEZER	19
1. Mantenimiento del depósito de agua:	19
2. Mantenimiento de la cabeza y el motor del ventilador:	19
VIII. GARANTÍA	20
IX. DATO DE CONTACTO	21

A. ADVERTENCIAS

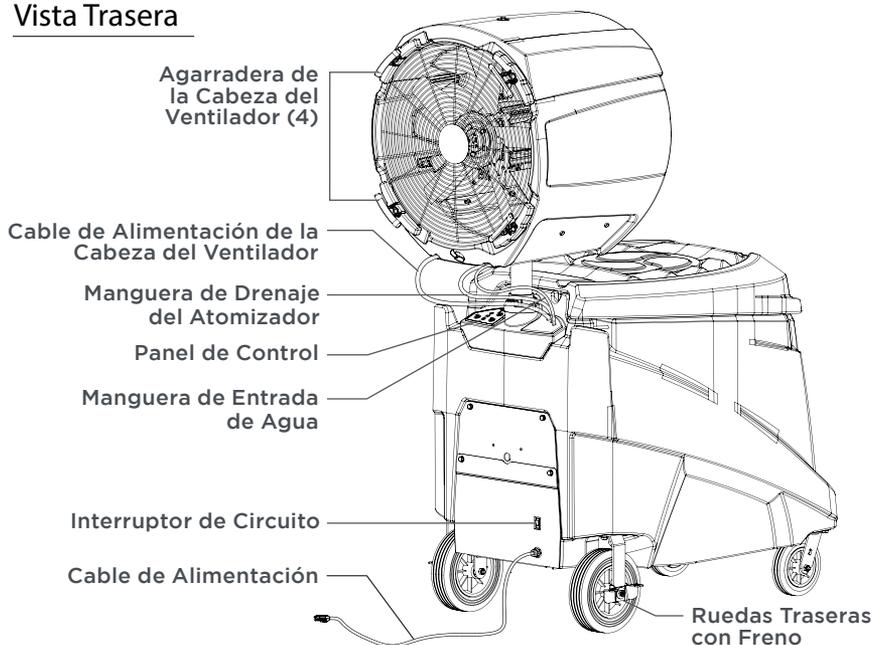
- Este Power Breezer está diseñado para usarse solo como se especifica en este manual.
- Si tiene preguntas sobre su uso, por favor, comuníquese con **Power Breezer. 844 233 5673 | customerservice@powerbreezer.com**
- Use solo en un tomacorriente protegido por un interruptor de circuito de fallo a tierra (GFCI, por sus siglas en inglés). (**ver página 10**)
- Evite usar extensiones.
- Evite que el enchufe se moje. No lo conecte mientras sus manos están mojadas. Al hacerlo, se produce un riesgo de descarga eléctrica.
- No altere el enchufe de ninguna manera.
- Si el cable de alimentación está dañado, no intente repararlo usted mismo(a).
- Póngase en contacto con el servicio al cliente de Power Breezer para obtener ayuda. **844 233 5673 | customerservice@powerbreezer.com**
- Apague y desenchufe el Power Breezer antes de llenar o vaciar el depósito de agua.
- Apague y desconecte el Power Breezer antes de moverlo.
- Apague y desconecte el Power Breezer antes de limpiarlo.
- Desconecte siempre el Power Breezer tirando del enchufe y nunca del cable.
- No inserte los dedos u otros objetos dentro de la cabeza del ventilador ya que puede causar lesiones.
- Los niños pueden caer en el depósito abierto de agua y ahogarse, incluso en una pequeña cantidad de agua.
- Mantenga a los niños alejados del depósito. Mantenga puesta la tapa del depósito de agua en todo momento.
- Supervise a los niños y mascotas que estén cerca cuando use este equipo. No se aleje.
- No deje el Power Breezer desatendido.
- Los niños no deben jugar con el Power Breezer.
- Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento, sin supervisión.
- El Power Breezer no debe ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucción.
- Este dispositivo puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con escasa experiencia y conocimientos, siempre que estén bajo supervisión o hayan recibido las indicaciones pertinentes sobre el uso del Power Breezer de manera segura y comprendan los peligros que esto implica.
- Cuando opere el Power Breezer tenga sentido común. Manténgase alejado de las partes móviles y solo use agua que sea segura para beber.
- Si el Power Breezer se daña o funciona mal, no intente repararlo. Si lo hace, anulará la garantía. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Power Breezer para obtener asistencia de reparación. **844 233 5673 | customerservice@powerbreezer.com**
- El aparato no debe ser utilizado por personas (incluidos niños) con un déficit de sus capacidades físicas, sensoriales o mentales, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión, instrucciones o el equivalente a estas.
- Este Power Breezer es adecuado para su uso como ventilador en climas tropicales.
- Este Power Breezer es adecuado para su uso en exteriores.
- Este Power Breezer está diseñado para uso industrial.
- Este Power Breezer tiene una clasificación de IP24.
- No se deshaga de este manual del usuario, guárdelo como referencia.

I. COMPONENTES PRINCIPALES

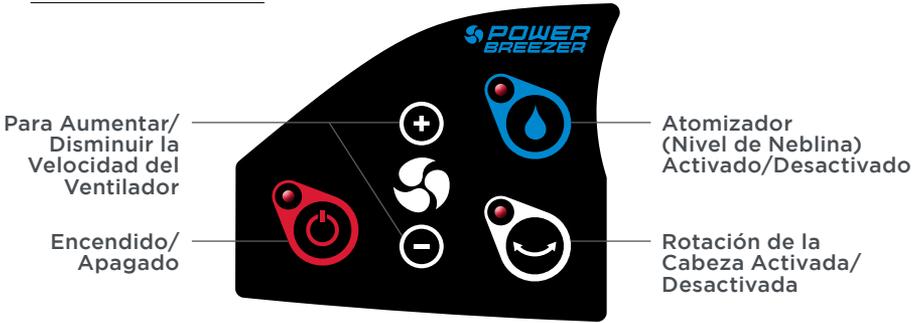
Vista Frontal



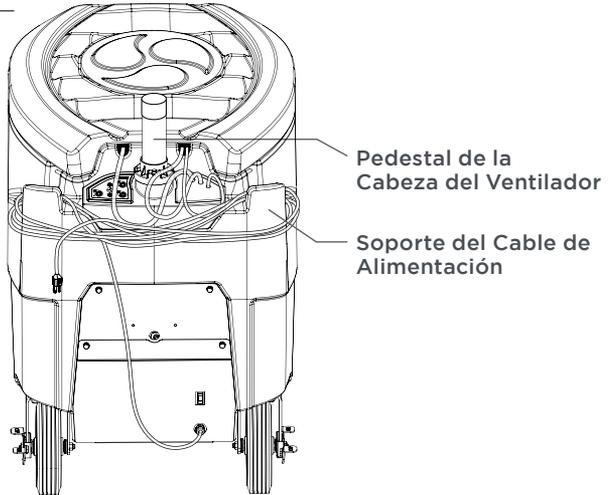
Vista Trasera



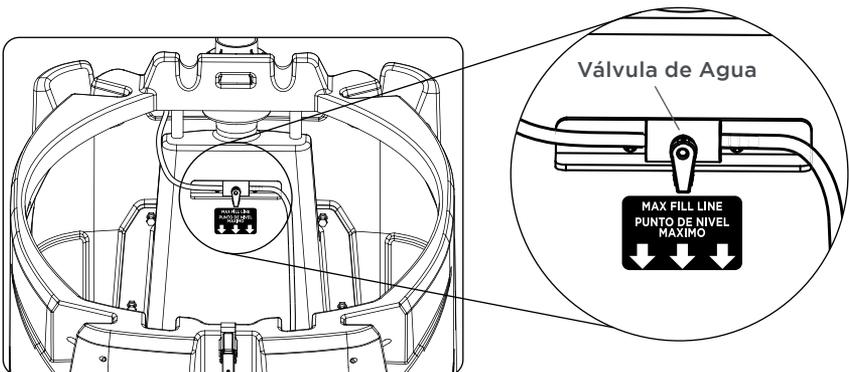
Panel de Control



Almacenamiento

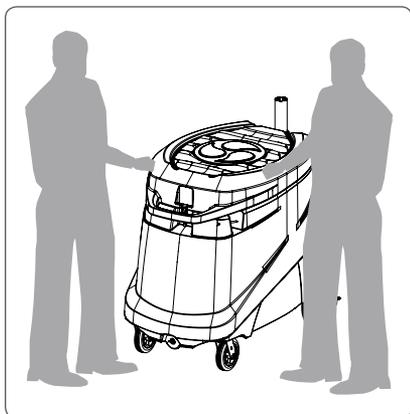


Vista Interior del Depósito de Agua



II. INSTALACIÓN

1. Montaje de la cabeza del ventilador:

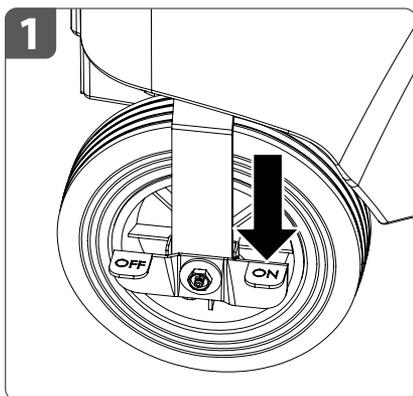


Para configurar su Power Breezer, necesitará:

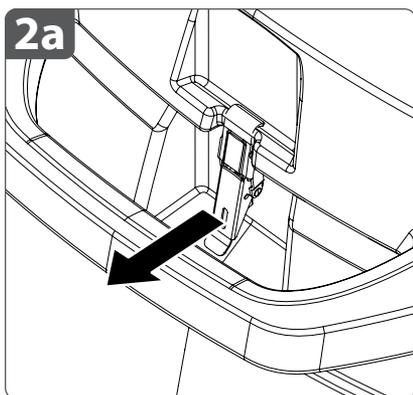
- 2 personas
- Una toma de corriente alterna
- Acceso a una fuente de agua para llenar el **depósito de agua**

Recuerde:

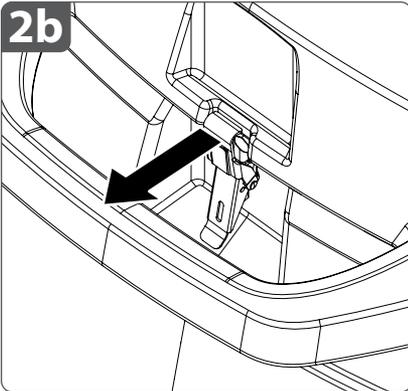
- Levante la **cabeza del ventilador** solo por las agarraderas.
- **Nunca** la levante por la cubierta protectora del ventilador.
- **La cabeza del ventilador pesa 86 libras.**



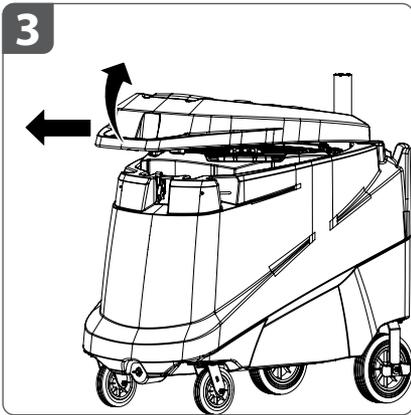
1a. Antes de comenzar, asegúrese de bloquear las dos **ruedas traseras** presionando hacia abajo la palanca del freno hasta colocarlas en posición de **ACTIVADO (ON)**.



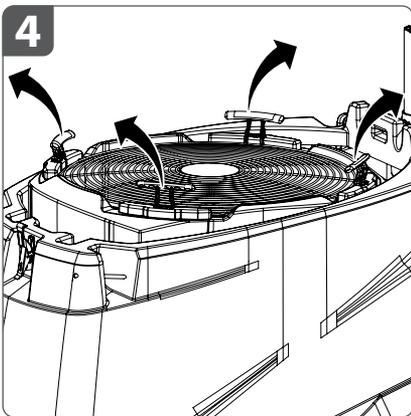
2a. Abra el **cerrojo de la tapa** empujando primero hacia adelante la parte inferior del cerrojo.



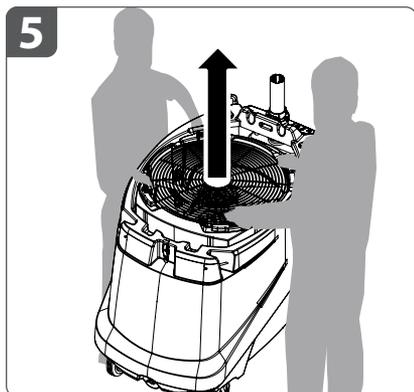
- 2b.** Termine de abrir el **cerrojo de la tapa** tirando de la parte superior del cerrojo hacia adelante y en dirección contraria a la tapa.



- 3.** Retire la **tapa del depósito** levantando primero la **agarradera para el transporte** y luego empujando hacia adelante.



- 4.** Enderece las **cuatro agarraderas de la cabeza del ventilador**, en caso de que estén dobladas hacia abajo, antes de levantar la cabeza.

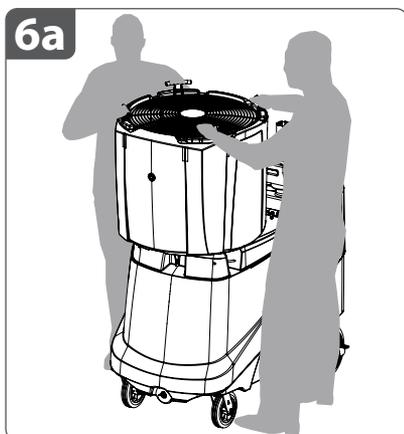


5a. Para levantar el cabeza del **ventilador** fuera del **depósito de agua**, cada persona debe pararse en lados opuestos del Power Breezer.

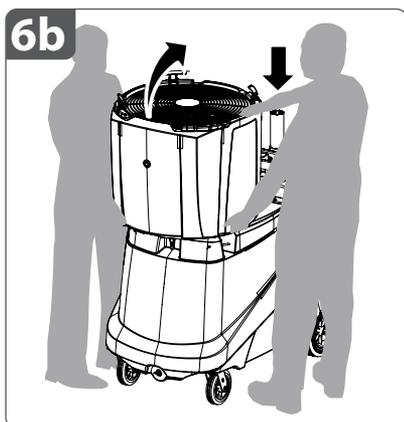
5b. Ambas personas deben asir la **cabeza del ventilador** por las **agarraderas de la cabeza del ventilador**, como se muestra.

Recuerde:

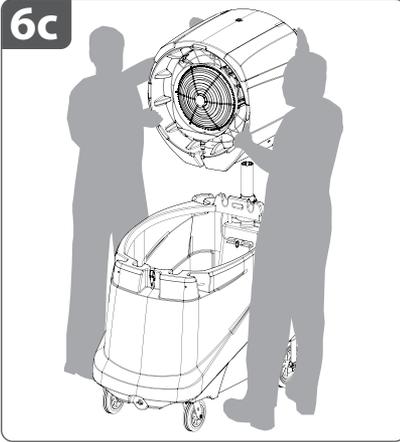
- Levante la **cabeza del ventilador** solo por las agarraderas.
- **Nunca** la levante por la cubierta protectora del ventilador.



6a. Levante la **cabeza del ventilador** directamente hacia arriba y hacia afuera del **depósito de agua**. Colóquelo cuidadosamente sobre el borde del **depósito de agua**.

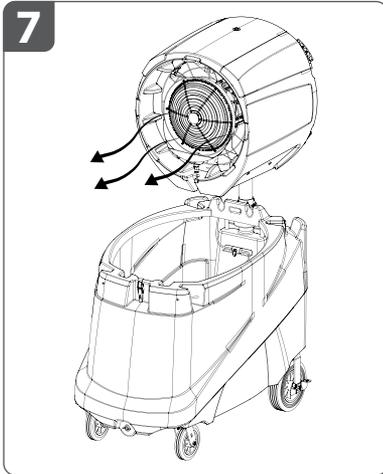


6b. Ambas personas deben reajustar su agarre de modo que tengan una mano sobre una **agarradera de la cabeza del ventilador** o la carcasa exterior negra y una mano en el borde frontal del **cabeza del ventilador**, como se muestra.



6c. Una vez más, levante la **cabeza del ventilador** y **póngalo en línea con el pedestal de la cabeza del ventilador.**

Una vez la cabeza del ventilador esté puesta en el pedestal, gire la **cabeza del ventilador** horizontalmente hasta que sienta que engrana con el **pedestal.**

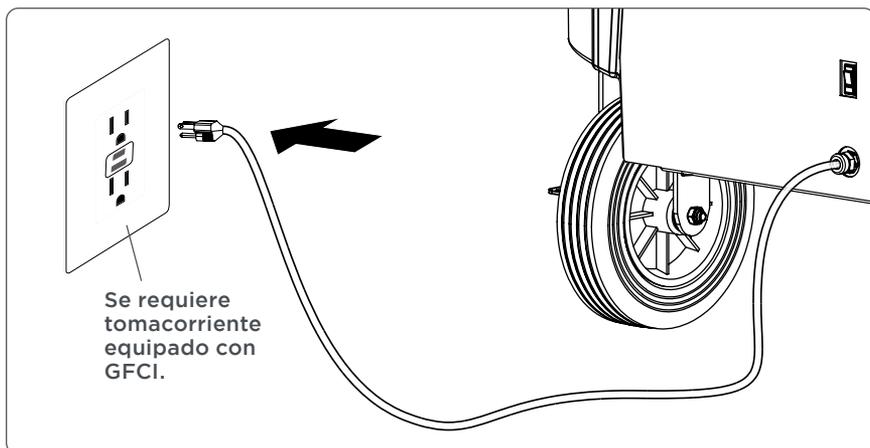


Una vez instalado, el **atomizador** (el disco de metal) estará frente al **depósito de agua**, el aire soplará sobre el depósito **de agua** cuando el Power Breezer esté encendido

2. Use el tomacorriente correcto:

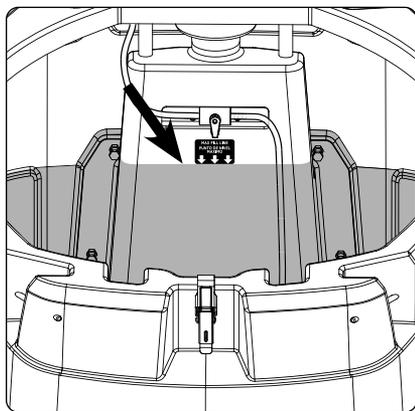
Se requiere corriente eléctrica de 110v o 220v. Por seguridad, solo conecte su Power Breezer a un tomacorriente equipado con GFCI.

NO lo conecte a un tomacorriente estándar que no tenga GFCI.



NOTA: Se puede verificar un tomacorriente activo cuando el Power Breezer esté enchufado y apagado presionando los botones de oscilación  o agua . Las luces LED se iluminarán de forma tenue cuando se presione cualquiera de estos botones.

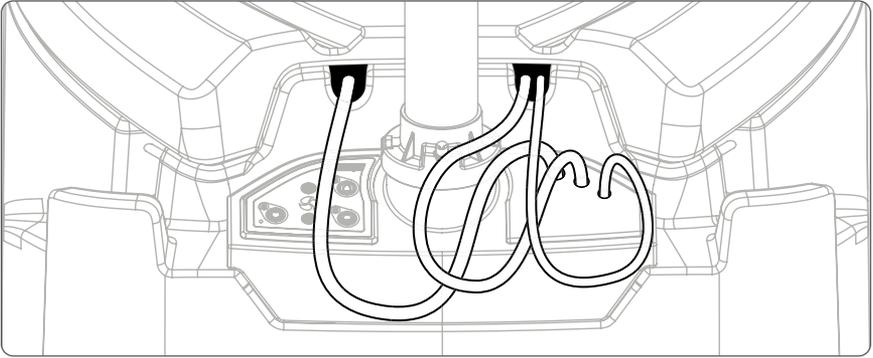
3. Agregar agua al depósito de agua:



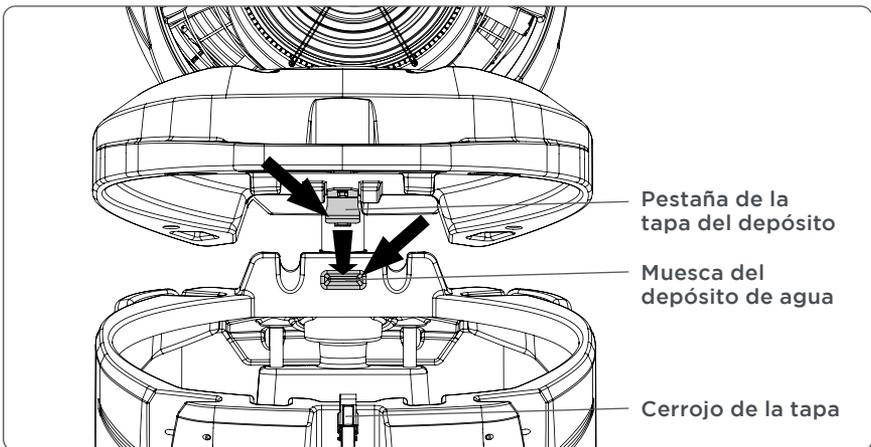
No llene el **depósito de agua** por encima del **nivel de llenado máximo**, como se muestra. Si el depósito **de agua** se llena por encima de este nivel, puede salir agua del **depósito** y poner en situación de peligro todo alrededor del Power Breezer.

La válvula de agua se puede ajustar para un rendimiento óptimo de acuerdo con el clima. Para ajustar, siga los pasos en la sección de este manual: **Operación - Ajuste del nivel de nebulización.**

4. Instalación del cableado eléctrico y de los conductos de agua y reemplazo de la tapa del depósito:



- 4a.** Instale el **cable de alimentación de la cabeza del ventilador, la manguera de drenaje del atomizador y la manguera de entrada de agua** a través de las aberturas en la parte posterior del depósito de agua como se muestra arriba.

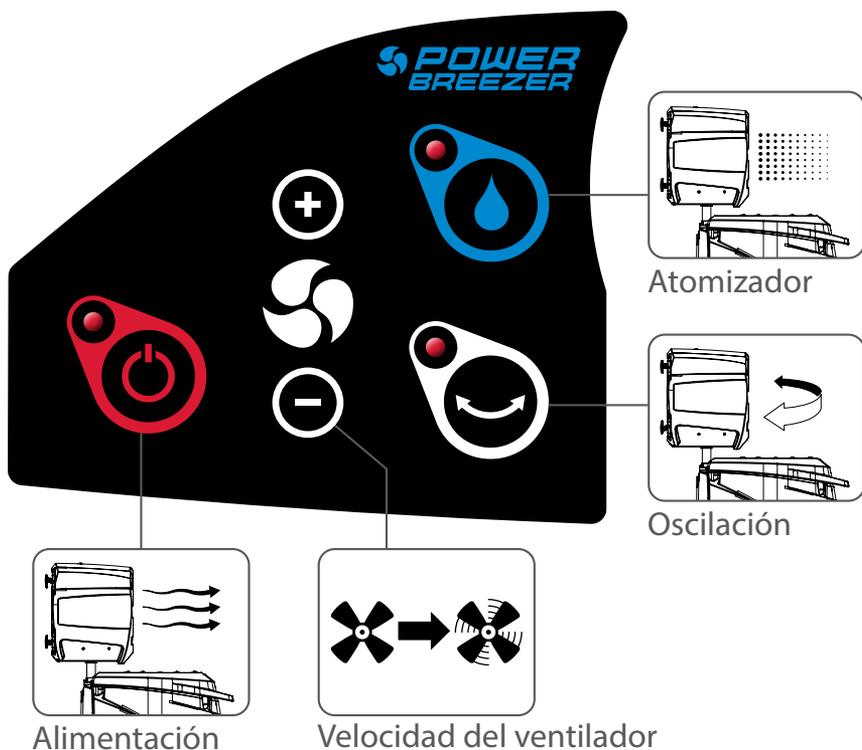


Fíjese en la **pestaña de la tapa del depósito** en la parte inferior trasera de la **tapa del depósito**.

- 4b.** Deslice la **pestaña de la tapa** en la correspondiente **muesca del depósito de agua** en la parte posterior de dicho **depósito**, como se muestra arriba.
- 4c.** Baje la parte frontal de la tapa del depósito hasta que toque el **depósito de agua** y vuelva a colocar el **cerrojo de la tapa**.

III. OPERACIÓN

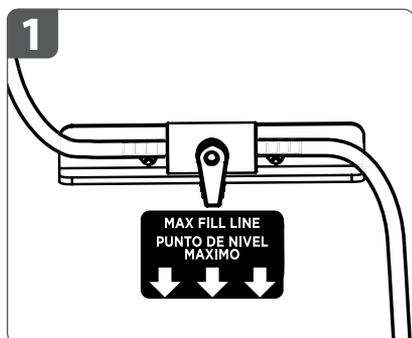
1. Panel de control – Botones:



2. Encendido de su Power Breezer:

- 2a. Presione el **botón de encendido**  y espere por un segundo. La **luz LED para el botón de encendido** se encenderá y las aspas del ventilador comenzarán a girar lentamente para indicar que el Power Breezer está encendido.
- 2b. Presione el **botón de velocidad del ventilador**  para aumentar la velocidad del ventilador. Ajuste la velocidad del ventilador presionando los botones  o .
- 2c. Presione el **botón de oscilación**  una vez para activar la función de oscilación.
- 2d. Presione el **botón atomizador**  una vez para activar la función de nebulización.

3. Ajuste del nivel de nebulización:



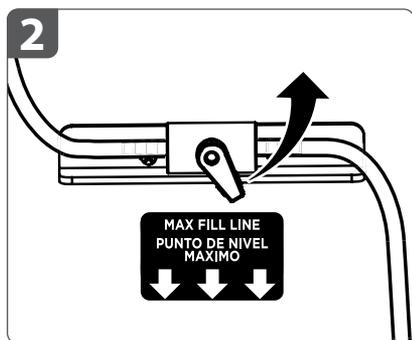
1a. Presione el **botón de encendido**  y manténgalo **presionado durante un segundo** si el Power Breezer aún no está encendido.

1b. Ajuste la **velocidad del ventilador** al nivel deseado

1c. Localice la **válvula de agua**. La válvula de agua está dentro del **depósito de agua** hacia la parte trasera.

1d. Comience con la **válvula de agua** cerrada, en la posición de las 6 en punto como se muestra.

1e. Inicie el atomizador presionando el **botón atomizador**  una vez.



2a. Abra la **válvula de agua** ligeramente girando la palanca en sentido contrario a las manecillas del reloj. Pasará un breve lapso de tiempo antes de que comience la nebulización. Verifique la distancia de la neblina.

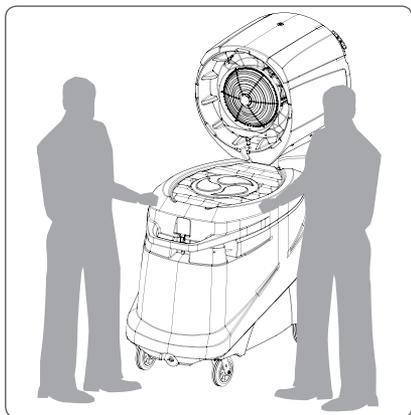
2b. Si hay una neblina fuerte a 6 pies de distancia, eso significa que la configuración de humedad es demasiado alta dada las condiciones de tiempo.

Para reducir la nebulización, gire la palanca de la **válvula de agua** en sentido horario hacia la posición de las 6 en punto.

La configuración óptima de humedad también se puede ajustar de acuerdo con las preferencias personales.



IV. DESMONTAJE

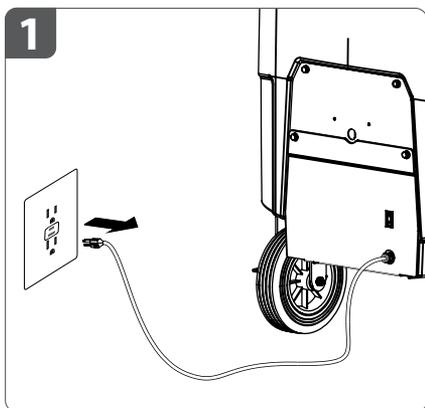


Para desmontar su Power Breezer, necesitará:

- 2 personas

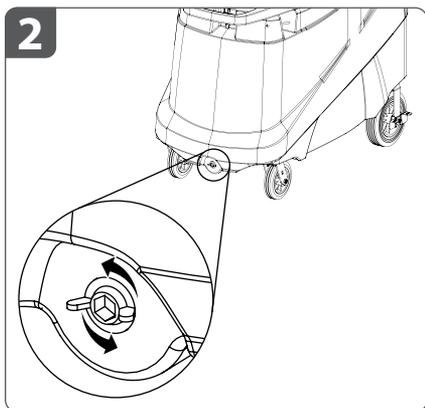
Recuerde:

- Levante la **cabeza del ventilador** solo por las agarraderas.
- **Nunca** la levante por la cubierta protectora del ventilador.
- **La cabeza del ventilador pesa 86 libras.**



1a. Apague el Power Breezer manteniendo presionado el **botón de encendido**  por un segundo.

1b. Desenchufe el **cable de alimentación**.

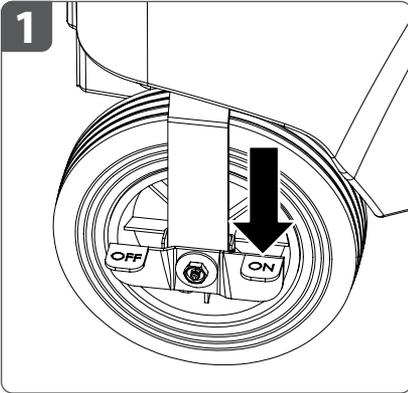


Drene el agua del depósito:

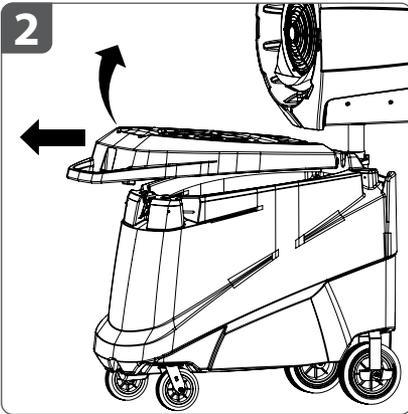
Dependiendo del volumen de agua a drenar, es posible que desee mover su Power Breezer a una ubicación adecuada antes del drenaje.

Abra el **tapón de drenaje** girando en sentido contrario a las manecillas del reloj y drene completamente el **depósito de agua**.

1. Desmontaje de la cabeza del ventilador:

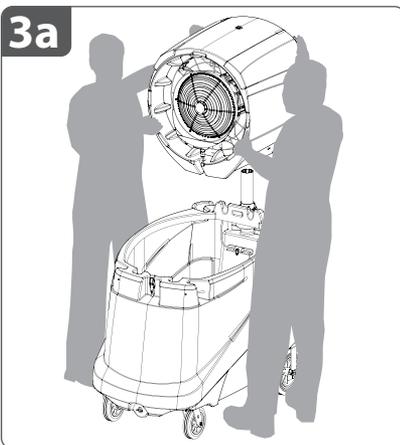


Antes de comenzar, asegúrese de bloquear ambas **ruedas traseras** presionando hacia abajo la palanca del freno hasta colocarlas en posición de **ACTIVADO (ON)**.

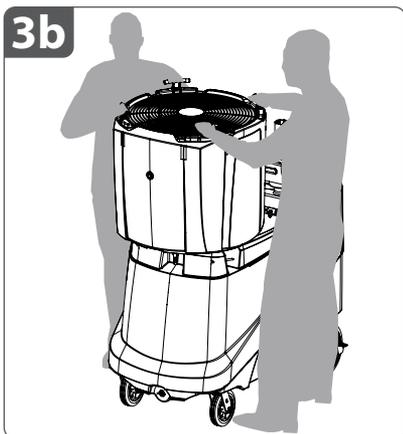


2a. Desbloquee el **cerrojo de la tapa**.

2b. Retire la **tapa** del depósito levantando primero la **agarradera para el transporte** y luego empujando hacia adelante.



3a. Levante la **cabeza del ventilador** directamente hacia arriba y hacia afuera del **pedestal de la cabeza**.

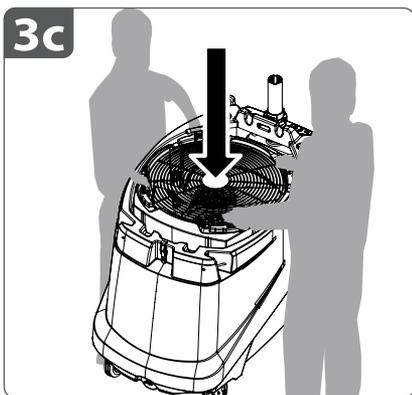


3b. Haga descansar cuidadosamente la **cabeza del ventilador** sobre el **borde del depósito**.

Ambas personas deben asir la **cabeza del ventilador** por las **agarraderas de la cabeza del ventilador**, como se muestra.

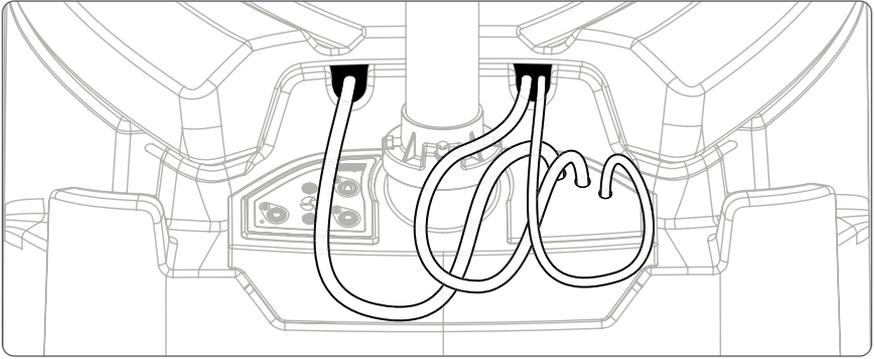
Recuerde:

- En este paso levante la **cabeza del ventilador** solo por las agarraderas.
- **Nunca** la levante por la cubierta protectora del ventilador.

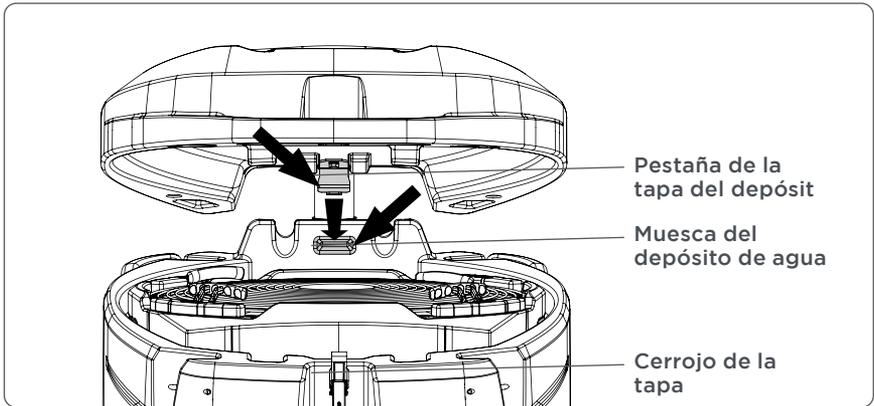


3c. Baje cuidadosamente la **cabeza del ventilador** en el **depósito de agua**.

2. Instalación del cableado eléctrico y de los conductos de agua y reemplazo de la tapa del depósito:



- 2a.** Instale el cable de alimentación de la cabeza del ventilador, la manguera de drenaje del atomizador y la manguera de entrada de agua a través de las aberturas en la parte posterior del depósito de agua como se muestra arriba.



Fíjese en la **pestaña de la tapa** en la parte inferior trasera de la tapa.

- 2b.** Deslice la **pestaña de la tapa** en la correspondiente muesca del **depósito de agua** en la parte posterior de dicho **depósito**, como se muestra arriba.
- 2c.** Baje la parte frontal de la tapa hasta que toque el **depósito de agua** y vuelva a colocar el **cerrojo de la tapa**.

V. MOVER / TRANSPORTAR SU POWER BREEZER

NO reubique ni mueva su Power Breezer por la **cabeza del ventilador** (si está montada) o por el **pedestal de la cabeza del ventilador** (si está almacenado). Hacerlo puede dañar su Power Breezer. Solo reposicione o mueva su Power Breezer mediante la **agarradera para el transporte**.

Antes de transportar su Power Breezer a largas distancias, desmonte el Power Breezer para evitar daños. Utilice los **puntos de amarre** para limitar los movimientos y prevenir daños. También asegúrese de que las dos **ruedas traseras estén bloqueadas**, en la **posición de ACTIVADA (ON)** y así evitar que rueden.

Para el almacenamiento a largo plazo, asegúrese de que **depósito de agua** esté completamente seco. Si no está seco, puede usar el ventilador para secarlo.

- Con la **cabeza del ventilador** en el **depósito de agua**, y la **tapa del tanque quitada**, encienda el ventilador a velocidad media hasta que el **depósito de agua** esté seco.

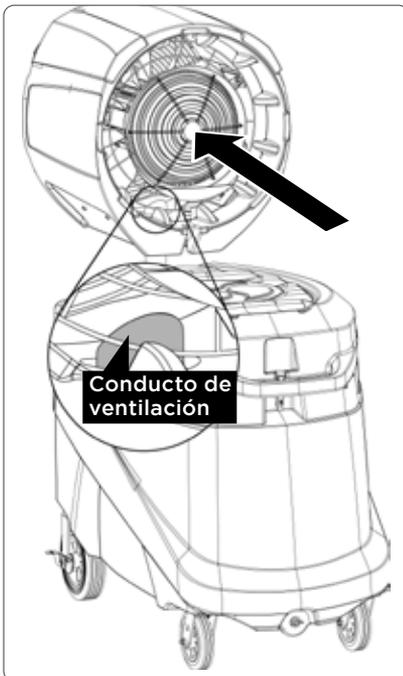
VI. MANTENIMIENTO DE SU POWER BREEZER

Para obtener el mejor rendimiento y la vida útil más larga de su Power Breezer, recomendamos el siguiente mantenimiento cada **30 días** y **antes de almacenarlo por largos períodos de tiempo**.

1. Mantenimiento del depósito de agua:

- El Power Breezer fue diseñado para una limpieza fácil.
- Una vez a la semana drene el **depósito de agua** y permita que el **depósito de agua** se seque durante la noche.
- Si el interior del **depósito de agua** se vuelve resbaladizo/viscoso al tacto, drene el Power Breezer. También puede limpiar el **depósito de agua** poniendo unas gotas de jabón líquido en agua y cepillando el interior del tanque de agua. Enjuague el **depósito de agua** con una manguera, luego abra el **tapón de drenaje** en la parte inferior y deje la tapa **del tanque** abierta para dejar que se seque al aire.

2. Mantenimiento de la cabeza y el motor del ventilador:



Si ve una acumulación de polvo o escombros en la cabeza del Power Breezer, limpie el Power Breezer con una manguera de agua.

Rocíe desde la parte frontal de la cabeza del ventilador. Use un paño limpio para limpiarlo.

Evite rociar agua directamente en el **conducto de ventilación**.

VIII. GARANTÍA

Garantía Limitada del Power Breezer

Por dos (2) años a partir de la fecha de envío al primer comprador, Breezer Holdings, LLC. ("Fabricante") garantiza que el ventilador, las aspas del ventilador, el motor del ventilador, los rectificadores de aire y el exterior de polietileno del Power Breezer no presenten defectos en los materiales ni en la mano de obra. Los componentes que, tras ser examinados por personal autorizado de la fábrica, resulten defectuosos en cuanto a materiales o mano de obra, serán reparados o sustituidos por piezas nuevas o remanufacturadas, a elección del Fabricante o del distribuidor autorizado y sin costo alguno. Todos los demás componentes del Power Breezer tienen una garantía de un (1) año a partir de la fecha de envío contra defectos en materiales o mano de obra. Los gastos de transporte de las piezas enviadas para reemplazo o reparación bajo esta garantía estarán a cargo del comprador. Todas y cada una de las reparaciones y reemplazos deben ser realizados por el Fabricante o un distribuidor o representante autorizado de Power Breezer. Los reclamos de garantía deben realizarse tan pronto como sea razonablemente posible después de que se descubra un defecto, pero antes del final de la cobertura de garantía de la parte en particular. Cuando sea necesario una reparación o reemplazo en virtud de la garantía, el Power Breezer debe llevarse al lugar de trabajo del Fabricante o del distribuidor autorizado durante el horario laboral normal. Se debe permitir un tiempo razonable para la realización de reparaciones o reemplazos.

ESTAS GARANTÍAS SON LAS ÚNICAS GARANTÍAS EXPRESAS DEL FABRICANTE ACERCA DEL POWER BREEZER. ESTAS GARANTÍAS ESTÁN LIMITADAS EN SU DURACIÓN AL PERÍODO(S) DE TIEMPO DE ESTAS GARANTÍAS ESCRITAS. ESTAS GARANTÍAS SUSTITUYEN A TODAS LAS DEMÁS OBLIGACIONES, RESPONSABILIDADES O GARANTÍAS, YA SEAN EXPRESAS O IMPLÍCITAS. ESTAS GARANTÍAS NO CUBREN:

- (1) EL DETERIORO NORMAL O LA DECOLORACIÓN NORMAL DE LOS ARTÍCULOS DE COLOR, COSMÉTICOS O DE APARIENCIA;
- (2) DAÑOS O FUNCIONAMIENTO INCORRECTO DEBIDO A UNA REPARACIÓN DEFICIENTE COMO CONSECUENCIA DE CUALQUIER ALTERACIÓN O MODIFICACIÓN NO AUTORIZADA REALIZADA EN LA UNIDAD DE REFRIGERACIÓN;
- (3) EL USO DE MODELOS CIVILES/INDUSTRIALES EN APLICACIONES MILITARES O EN INSTALACIONES MILITARES;
- (4) DAÑO O MAL FUNCIONAMIENTO POR ABUSO, NEGLIGENCIA, ACCIDENTE O INCENDIO;
- (5) DAÑO CAUSADO POR UNA PIEZA NO CUBIERTA Y NO AUTORIZADA; Y
- (6) EL INCUMPLIMIENTO DE LAS DIRECTRICES DE LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DEL FABRICANTE.

EL FABRICANTE Y SUS DISTRIBUIDORES Y AGENTES AUTORIZADOS NO SERÁN RESPONSABLES POR NINGUNA PÉRDIDA DE USO DE LA UNIDAD DE REFRIGERACIÓN, DE NINGÚN EQUIPO ALTERNATIVO, DE NINGÚN DAÑO A LOS BIENES, PÉRDIDAS COMERCIALES, PÉRDIDAS DE TIEMPO O INCONVENIENTES, NI DE NINGÚN OTRO DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE.

Para obtener más información, visite PowerBreezer.com.

IX. DATO DE CONTACTO

Información General o Soporte de Producto / Instalación

Correo Electrónico: customerservice@breezercooling.com

Teléfono: 844.233.5673, Opción 1

Visite: PowerBreezer.com/support

Información Comercial

sales@breezercooling.com

Teléfono: 844.233.5673

Videos de los Usuarios

www.youtube.com/powerbreezer

www.powerbreezer.com

Síguenos

www.linkedin.com/company/2561996

www.facebook.com/PowerBreezer

www.twitter.com/PowerBreezer



PowerBreezer.com

6413 Congress Avenue, Suite 110
Boca Raton FL 33487

©2020 Breezer Holdings, LLC.
Todos los Derechos Reservados

Power Breezer® tiene licencia bajo la
Patente de los Estados Unidos Núm. 6 789 787.

